

auronic

Waterflosser

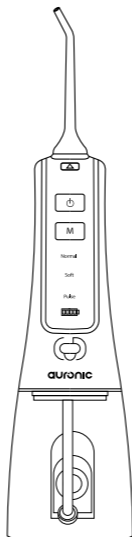
NL/BE – Handleiding - Waterflosser

EN – User manual - Water flosser

FR/BE – Manuel d'utilisation - Fil dentaire

DE – Benutzerhandbuch - Wasserflosser

AU3041 / AU3390



Index

NL/BE – Handleiding	3
EN – User manual	22
FR/BE – Manuel d'utilisation	40
DE – Benutzerhandbuch	59

NL/BE – Handleiding

Voorwoord

Over dit document

Deze handleiding bevat alle informatie voor correct, efficiënt en veilig gebruik van het product. Zorg ervoor dat je de instructies in deze handleiding volledig gelezen en begrepen hebt voordat je het product installeert of gebruikt. Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik.

Oorspronkelijke instructies

Deze handleiding is oorspronkelijk geschreven in het Nederlands. Alle andere talen zijn vertalingen van de oorspronkelijke Nederlandse handleiding.

Service en garantie

Indien je service of informatie nodig hebt omtrent je product, neem dan contact op met onze klantenservice via service@auronic.nl.

Wij verlenen 2 jaar garantie op onze producten. De klant dient een aankoopbewijs te kunnen tonen wanneer er beroep wordt gedaan op de garantie. Productdefecten moeten binnen 2 jaar na aankoopdatum worden

gemeld bij ons. Let op, de garantie geldt niet: bij schade veroorzaakt door onjuist gebruik of reparatie; voor aan slijtage onderhevige onderdelen; voor gebreken waarvan de klant bij aankoop op de hoogte was; bij defecten door eigen schuld van de klant, bij schade door derden.

Inhoudsopgave

1. Introductie	5
1.1 Beoogd gebruik	5
1.2 Productoverzicht	6
1.3 Productspecificaties	7
1.4 Overige eigenschappen	7
1.5 Inhoud verpakking	8
2. Veiligheid	8
2.1 Algemeen	9
2.2 Personen	10
2.3 Gebruik	11
2.4 Medische opmerkingen	11
2.5 Elektra	12
2.6 Batterijen	13
3. Instructies voor gebruik	15
3.1 Voor het eerste gebruik	15
3.2 Opzetstuk bevestigen/verwijderen	15
3.3 Bediening	16
3.4 Na gebruik	18
4. Onderhoud en reiniging	19
5. Opslag	19
6. Weggooien en recyclen	19
6.1 Afvoeren	19
6.2 Elektrisch apparaat	20
7. Symbolen	21
8. Disclaimer	21

1. Introductie

Bedankt dat je hebt gekozen voor een Auronic product!
Volg altijd de veiligheidsvoorschriften voor veilig gebruik.

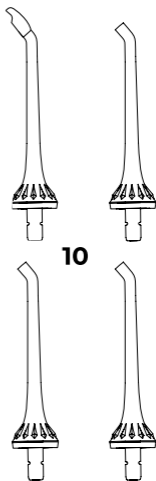
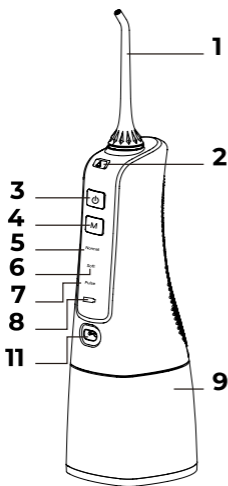
1.1 Beoogd gebruik

Een waterflosser is een apparaat dat water onder druk spuit om tandplak en voedselresten tussen de tanden en langs de tandvleesrand te verwijderen. Het doel is om de mondhygiëne te verbeteren door gebieden te bereiken die moeilijk toegankelijk zijn voor tandenborstels en traditionele flosdraad. Dit kan bijdragen aan de preventie van tandvleesontsteking en gaatjes. Het apparaat is vooral nuttig voor mensen met beugels, implantaten of bruggen, waar tandplak zich gemakkelijk kan ophopen. Regelmatig gebruik van een waterflosser kan helpen bij het onderhouden van gezond tandvlees en een schoon gebit.

De leverancier is vrijgesteld van aansprakelijkheid voor enig letsel of schade veroorzaakt door het gebruik van het product buiten het beoogde gebruik ervan. Elke wijziging van het product kan gevolgen hebben voor je veiligheid en garantie.

1.2 Productoverzicht

1. Opzetstuk
2. Ontgrendelknop
3. Aan-/uitknop
4. Modusknop
5. Indicatielicht normale stand (Normal)
6. Indicatielicht zachte stand (Soft)
7. Indicatielicht massagestand (Pulse)
8. Indicatielicht accu
9. Waterreservoir
10. Opzetstukken
11. Oplaadpunt



1.3 Productspecificaties

Afmeting	7,6x6,7x20,4cm
Gewicht	305g
Snoerlengte	80cm
Spanning	5V DC
Stroomsterkte	1A
Batterij	3.7V Lithium 1400mAh
Druk	30-100psi
Accu levensduur	20 dagen (indien volledig opgeladen)
IP-waarde	IPX7
Pulsen	1400-1800 keer per minuut
Inhoud waterreservoir	300ml
Oplaadtijd	4 uur
Accuduur	20 dagen (indien volledig opgeladen)
Standen	3: normaal, zacht en massage

1.4 Overige eigenschappen

- Afneembaar waterreservoir;
- 360° draaibaar opzetstuk;
- Draadloos te gebruiken;
- Geheugenfunctie om uw voorkeusmodus te onthouden;
- 4 opzetstukken waarvan 1 geschikt voor beugeldragers.

1.5 Inhoud verpakking

Controleer of de inhoud van het pakket overeenkomt met de pakbon wanneer je de verzending ontvangt. Licht je leverancier in als er onderdelen ontbreken. Lijkt het product beschadigd, dien dan onmiddellijk een klacht in bij de vervoerder en geef de leverancier een gedetailleerde beschrijving van de schade. Bewaar de beschadigde onderdelen en verpakking om je klacht te onderbouwen.

- 1x Waterflosser
- 1x Handleiding
- 4x Opzetstuk
- 1x Reistas

2. Veiligheid



WAARSCHUWING!

Let erop dat het verpakkingsmateriaal niet in handen komt van kinderen. Zij kunnen erin stikken!

Lees voor gebruik de handleiding en de veiligheidsinformatie zorgvuldig door. De leverancier is niet verantwoordelijk voor het niet opvolgen van de veiligheidsinformatie over het gebruik en de omgang met het product of schade aan eigendommen of persoonlijk letsel.

Neem altijd de volgende voorzorgsmaatregelen in acht wanneer je gebruik maakt van 'de Waterflosser', hierna te noemen 'het product'.

2.1 Algemeen

- Als dit de eerste keer is dat je het product gebruikt is het belangrijk om de handleiding en instructies zorgvuldig door te nemen.
- Als het product niet goed functioneert, gevallen of beschadigd is, gebruik het product dan niet en raadpleeg onze klantenservice.
- Controleer voor elk gebruik de onderdelen en accessoires op schade of slijtage (barsten/breuken) die het functioneren negatief kunnen beïnvloeden en vervang ze, als hiervan sprake is, door originele of door de fabrikant aanbevolen onderdelen en accessoires.
- Gebruik geen accessoires die niet aangeboden worden door de leverancier. Deze kunnen een gevaar vormen voor de gebruiker en het product beschadigen.
- Gebruik het product alleen voor de doeleinden aangegeven in deze handleiding.
- Haal het product niet uit elkaar, repareer en herstel het product niet. Dit kan schade aan het product aanbrengen. Voor de eigen veiligheid mogen deze onderdelen alleen vervangen worden door geautoriseerd onderhoudspersoneel. Stuur het product altijd naar een servicecentrum voor reparaties om schade en persoonlijk letsel te voorkomen.
- Let op de risico's en consequenties die verbonden zijn aan verkeerd gebruik van het product. Verkeerd gebruik van het product kan leiden tot persoonlijk letsel en schade aan het product.
- Verwijder voor het eerste gebruik al het verpakkingsmateriaal en eventuele stickers.

- Het product is ontworpen en bedoeld voor privégebruik. Gebruik het product niet voor commerciële doeleinden.
- Houd het product uit de buurt van hitte, ruimtes waar de temperatuur relatief hoog is en hittebronnen zoals ovens.
- Laat het product niet onbeheerd achter wanneer het in gebruik is. Als je het product niet gebruikt, zet het product dan uit en haal de stekker uit het stopcontact.
- Dek het product niet af, ook niet als hij uitstaat.
- Vul het product met schoon water. Doe geen andere vloeistoffen in het product.

2.2 Personen

- Dit product mag door kinderen vanaf 8 jaar en ouder worden gebruikt, mits ze goed worden begeleid en geïnformeerd zijn m.b.t. het veilig gebruik van het product en de mogelijke gevaren hiervan begrijpen. Het reinigen en onderhouden van het product mag niet door kinderen worden uitgevoerd, behalve als ze ouder zijn dan 8 jaar en onder toezicht staan. Houd het product en het snoer buiten het bereik van kinderen jonger dan 8 jaar.
- Het product kan gebruikt worden door mensen met een fysieke of mentale beperking, mits ze goed worden begeleid en geïnformeerd zijn m.b.t. het veilig gebruik van het product en de mogelijke gevaren hiervan begrijpen.
- Het reinigen en onderhouden van het product mag niet door kinderen worden uitgevoerd, behalve als ze ouder zijn dan 8 jaar en onder toezicht staan.

- Laat kinderen niet met het product spelen. Gebruik en bewaar het product buiten het bereik van kinderen.

2.3 Gebruik

- Dek het product niet af als het aanstaat. Leg nooit kussens of dekens op het product of ertegenaan. Dit kan tot brandgevaar, een elektrische schok, persoonlijk letsel of schade aan het product leiden.
- Maak het product niet schoon als deze nog in het stopcontact zit.
- Gebruik het product niet langer dan 2 minuten achter elkaar.
- Gebruik het product niet om water in je oren, neus, of andere gevoelige plekken te spuiten. De waterdruk kan persoonlijke letsel op deze plekken veroorzaken.
- Gebruik het product niet in de buurt van zuurstof- of aerosolsprays.
- Gebruik het product niet als je orale sieraden draagt.

2.4 Medische opmerkingen

- Als je pijn of ongemakken ervaart tijdens gebruik van het product, stop dan direct en raadpleeg je arts.
- Dit product dient niet als vervanging voor behandelingen van een arts of een fysiotherapeut. Chronische klachten kunnen verergeren.
- Gebruik het product niet als je een wond of ontsteking op je tong of in je mond hebt.
- Raadpleeg voor gebruik je arts als je tandaandoeningen hebt of orale chirurgie hebt gehad.

- Dit product dient niet als vervanging voor behandelingen van een (tand)arts.

2.5 Elektra

- Als de stroom tijdens het gebruik uitvalt, zet het product dan direct uit en haal de stekker uit het stopcontact.
- Als het oppervlak van het product gebarsten is, zet dan het product uit om een elektrische schok te voorkomen.
- Controleer zowel netsnoer als stekker regelmatig op tekenen van schade of slijtage en is daarvan sprake, gebruik het product dan niet en laat het netsnoer en/of de stekker vervangen of repareren door geautoriseerd onderhoudspersoneel.
- Gebruik alleen de adapter en/of accessoires die door de leverancier geleverd worden om oververhitting, explosies, elektrische schokken, brand, andere schade en persoonlijk letsel te voorkomen.
- Gebruik het product niet als je vermoedt dat de stroomkabel of de stekker beschadigd zijn, om een elektrische schok te voorkomen. Een beschadigde stroomkabel of stekker moeten gerepareerd of vervangen worden door een professional (een geautoriseerde distributeur).
- Haal de stekker uit het stopcontact en zet het product uit wanneer je het product niet gebruikt en voordat je het product schoonmaakt.
- Haal de stekker van het product niet uit het stopcontact door aan de stroomkabel te trekken. Dit kan brand of een elektrische schok veroorzaken.

- Laat de kabel niet over de rand van een tafel of aanrecht hangen.
- Laat het product niet vallen en stel het product niet bloot aan grote schokken.
- Leg de kabel niet op warme oppervlakken of in de buurt van olie.
- Stop de stroomkabel niet onder tapijten of dekens. Zorg ervoor dat de kabel nooit in een wandelgang ligt.
- Verplaats het product niet door aan het snoer te trekken en draai het snoer niet.
- Verwijder voor het eerste gebruik al het verpakkingsmateriaal en eventuele stickers.
- Zorg ervoor dat de netspanning die op het type-aanduidingsplaatje staat aangegeven, overeenkomt met die van je stroomnet, voor je het product aansluit.
- Zorg ervoor dat je niet over de kabel struikelt en dat de kabel niet geknakt of gedraaid is, of vastzit.
- Komt er zwarte rook uit het product, haal de stekker dan onmiddellijk uit het stopcontact. Wacht tot de rook weg is voordat je de inhoud van het product verwijdert en neem contact op met onze klantenservice.
- Steek geen objecten in de openingen van het product. Zorg ervoor dat de bewegende onderdelen niet geblokkeerd worden en dat er niks geklemd zit.

2.6 Batterijen

- Stel de batterijen/accu's niet bloot aan hoge temperaturen of overmatige hitte.
- Als de batterijen/accu's lekken, vermijd dan contact met de huid, ogen, open huid of wonden. Draag

handschoenen. In geval van accidentele blootstelling aan batterijvloeistof, spoel de getroffen gebieden met veel schoon water en roep onmiddellijk medische hulp in. Verwijder de lege batterijen/accu's onmiddellijk uit het product, aangezien er een verhoogd risico op zuurlekkage bestaat.

- Batterijen/accu's moeten worden geplaatst volgens de juiste polariteit zoals aangegeven op het product.
- Batterijen/accu's zijn dodelijk als ze worden ingeslikt. Houd de batterijen/accu's uit de buurt van kinderen.
- De batterijen/accu's vormen een verstikkingsgevaar, houd ze uit de buurt van kinderen en huisdieren.
- De levensduur van batterijen/accu's is ongeveer een jaar. Vervang de batterijen/accu's op tijd.
- Gebruik alleen batterijen/accu's van hetzelfde of gelijkwaardige type.
- Gebruik geen oude en nieuwe batterijen/accu's door elkaar.
- Gebruik handschoenen om lekkende batterijen/accu's te verwijderen. Maak het batterijcompartiment schoon met een droge doek.
- Gooi batterijen/accu's niet bij het huisvuil. Batterijen/accu's bevatten chemicaliën die schadelijk zijn voor het milieu.
- Gooi geen batterijen/accu's in het vuur. Probeer batterijen/accu's niet te pletten, te doorboren of op een andere manier uit elkaar te halen, om welke reden dan ook.
- Lekkende batterijen/accu's kunnen het product beschadigen. Verwijder de batterijen/accu's als je het product langere tijd niet gebruikt.

- Ondeskundig gebruik van de batterijen/accu's kan explosie en lekkage van batterijvloeistof veroorzaken.
- Probeer de polen of de batterijen/accu's niet te kortsluiten.
- Probeer geen niet-oplaadbare batterijen/accu's op te laden. Oplaadbare batterijen/accu's moeten uit het product worden verwijderd voordat ze worden opgeladen.
- Recycle batterijen/accu's indien nodig. Lever de batterijen/accu's in bij een door de overheid goedgekeurd inzamelpunt voor recycling.

3. Instructies voor gebruik

3.1 Voor het eerste gebruik

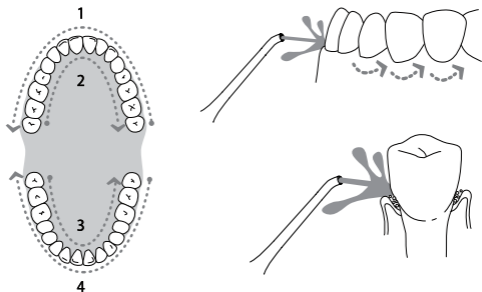
Laad het product voor het eerste gebruik volledig op. Dit duurt ongeveer 4 uur. Gebruik het product niet als hij aan het opladen is.

3.2 Opzetstuk bevestigen/verwijderen

- Bevestigen: zet het opzetstuk bovenin de opening van het product en draai totdat je een klik hoort.
- Verwijderen: druk op de ontgrendelknop en haal het opzetstuk uit de opening door deze voorzichtig omhoog te trekken.

3.3 Bediening

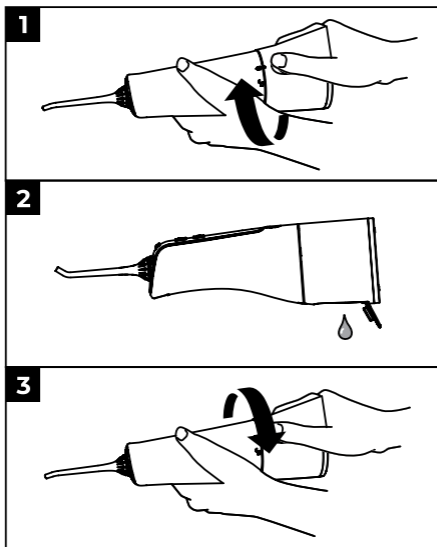
1. Zorg ervoor dat het product uit staat. Open de deksel van het waterreservoir en giet er water. NB: Zorg ervoor dat je de 300 ml-lijn niet overschrijdt.
2. Kies de gewenste stand door op de modusknop te drukken: standaard, zacht of massage. Je kunt de gewenste stand zowel kiezen als het product aan staat als wanneer het product uit staat.
3. Houd het product schuin naar beneden, plaats het uiteinde van het opzetstuk in je mond en richt op de tanden. Plaats het product zo dat het water in een hoek van 90° op je tandvlees spuit. Je kan het opzetstuk draaien om de juiste positie te vinden. Sluit je mond lichtjes om te vermijden dat het water naar buiten spuit.
4. Zet het product aan door op de aan-/uitknop te drukken.
5. Begin aan de buitenkant van je bovenste gebit (1). Ga daarna verder met de binnenkant (2). Ga dan verder met de binnenkant van je onderste gebit (3). Ga tenslotte aan de slag met de buitenkant van je onderste gebit (4).
6. Het product gaat na 2 minuten continu gebruik automatisch uit.



- Als het product op de massagestand staat, wordt na 3 seconden de batterijduur weergegeven.
- De batterij is bijna leeg als alle drie indicatielichten knipperen tijdens gebruik. Laad het product dan op.
- Het product heeft een geheugenfunctie. Als je het product aanzet, staat hij automatisch op de laatst gebruikte stand.

3.4 Na gebruik

1. Verwijder het waterreservoir door het product vast te houden met je linkerhand en het waterreservoir met je rechterhand. Draai het waterreservoir tegen de klok in terwijl je hem rustig naar beneden trekt.
2. Leeg het waterreservoir door de deksel van het waterreservoir te openen en deze leegte gieten.
3. Plaats het waterreservoir terug door deze terug met de klok mee te draaien op het product.



4. Onderhoud en reiniging

Reinig het product met een vochtige, schone doek en maak hem goed droog. Gebruik geen schurende of agressieve schoonmaakmiddelen.

- Als je het product een lange tijd niet hebt gebruikt, laat hem dan volledig op voordat je hem weer gebruikt. Laad het product tijdig op om de accuduur te verlengen.

5. Opslag

Bewaar het product op een droge, schone plek. Bewaar het product niet in extreem hoge of lage temperaturen.

6. Weggooien en recyclen

Denk aan het milieu en lever een bijdrage aan een schonere leefomgeving! Je kunt bij je gemeente terecht voor alle informatie over de mogelijkheden voor het afvoeren van afgedankte producten.

6.1 Afvoeren



Gooi het product aan het einde van zijn levensduur niet weg met het normale huisvuil, maar lever hem in op een door de overheid aangewezen inzamelpunt om het te laten recyclen.



Voer de verpakking en de accessoires af conform de milieuvorschriften die gelden in jouw gemeente. Let op de symbolen op de verschillende verpakkingsmaterialen en voer ze – indien nodig – gescheiden af. De verpakkingsmaterialen zijn voorzien van letters en cijfers: 1-7: plastic, 20-22: papier en karton, 80-98 composietmaterialen.

6.2 Elektrisch apparaat



Dit product is onderworpen aan de Europese richtlijn (EU) 2012/19/EU. Deze richtlijn stelt dat je dit product aan het einde van zijn levensduur niet met het normale huisvuil af mag laten voeren, maar het moet inleveren op een door de overheid aangewezen inzamelpunt om het te laten recyclen.

7. Symbolen

In deze handleiding, op de verpakking en op het product worden de volgende waarschuwingen en symbolen gebruikt (indien van toepassing).

Symbol	Omschrijving
	Volg de instructies op in de handleiding en bewaar deze voor de toekomst.
	Een waarschuwing met dit symbool geeft een mogelijk gevaarlijke situatie aan die kan resulteren in ernstige schade en/of fatale letsel.
	Een opmerking bevat extra informatie dat van belang is voor het gebruik van het product.
	Een waarschuwing met dit symbool geeft een mogelijk gevaarlijke situatie aan die kan resulteren in lichte schade en/of matige letsel.
	Lithiumbatterij/-accu.
	Dompeldicht: Geen water indringing indien ondergedompeld (30 min op 1 m).

8. Disclaimer

Veranderingen onder voorbehoud; specificaties kunnen veranderen zonder opgaf van redenen.

EN – User manual

Foreword

About this document

This manual contains all the information for correct, efficient and safe use of the product. Make sure you have fully read and understood the instructions in this manual before installing or using the product. Keep this manual for future use.

Original Instructions

This manual was originally written in Dutch. All other languages are translations of the original Dutch manual.

Service and warranty

If you need service or information regarding your product, please contact our customer service at service@auronic.nl.

We provide a 2-year warranty on our products. Customer must be able to show proof of purchase when claiming warranty. Product defects must be reported to us within 2 years from the date of purchase. Please note that the warranty does not apply: for damage caused by improper use or repair; for parts subject to wear and tear; for defects

known to the customer at the time of purchase; for defects caused by the customer's own fault, for damage caused by third parties.

Table of contents

1. Introduction	24
1.1 Intended use	24
1.2 Product overview	25
1.3 Product specifications	26
1.4 Other features	26
1.5 Contents of package	26
2. Safety	27
2.1 General	27
2.2 Persons	29
2.3 Use	29
2.4 Medical use	30
2.5 Electronics	30
2.6 Batteries	31
3. Instructions for use	33
3.1 Before first use	33
3.2 Attach/remove attachment	33
3.3 Operation	34
3.4 After use	36
4. Maintenance and cleaning	37
5. Storage	37
6. Disposal and recycle	37
6.1 Disposal	37
6.2 Electric appliance	38
7. Symbols	39
8. Disclaimer	39

1. Introduction

Thank you for choosing a Auronic product! Please always follow the instructions for safe usage.

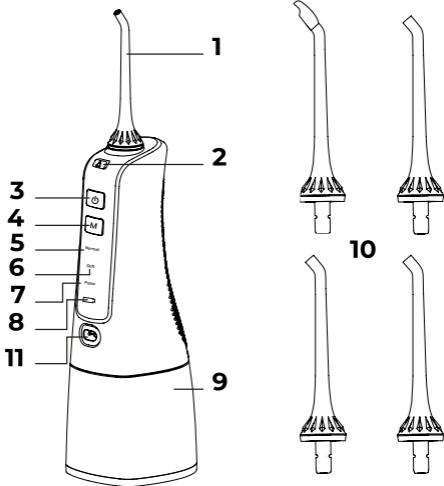
1.1 Intended use

A water flosser is a device that sprays pressurized water to remove plaque and food debris between teeth and along the gum line. The goal is to improve oral health by reaching areas that are difficult for toothbrushes and traditional floss to reach. This can help prevent gum disease and cavities. The device is especially useful for people with braces, implants or bridges, where plaque can easily accumulate. Regular use of a water flosser can help maintain healthy gums and clean teeth.

The supplier is released from liability for any injury or damage caused by using the product beyond its intended use. Any modification of the product may affect your safety and warranty.

1.2 Product overview

1. Attachment
2. Release button
3. Power Button
4. Mode button
5. Indicator light Normal
6. Indicator light Soft mode
7. Indicator light for massage mode (Pulse)
8. Battery indicator light
9. Water tank
10. Attachments
11. Charging point



1.3 Product specifications

Dimension	7.6x6.7x20.4cm
Weight	305g
Cord length	80cm
Voltage	5V DC
Current	1A
Battery	3.7V Lithium 1400mAh
Pressure	30-100psi
Battery Life	20 days (when fully charged)
IP value	IPX7
Pulses	1400-1800 times per minute
Water tank capacity	300ml
Charging time	4 hours
Battery life	20 days (if fully charged)
Modes	3: normal, soft and massage

1.4 Other features

- Removable water tank;
- 360° rotatable attachment;
- Wireless use;
- Memory function to remember your preset mode;
- 4 attachments including 1 suitable for bracket holders.

1.5 Contents of package

When receiving your shipment, make sure that the contents are consistent with the packing list. Notify your distributor of any missing items. If the equipment appears

to be damaged, file a claim immediately with the carrier and notify your distributor at once, giving a detailed description of any damage. Save the damaged parts and packing container to substantiate your claim.

- 1x Water flosser
- 1x User manual
- 4x Owner
- 1x Travel bag

2. Safety



WARNING!

Please ensure that the packaging is kept out of the reach of children! Risk of suffocation!

Before use, read the manual and safety information carefully. The supplier is not responsible for failure to follow the safety information on the use and handling of the product or damage to property or personal injury.

Always observe the following precautions when using 'the Water flosser', hereinafter referred to as 'the product'.

2.1 General

- If this is your first time using the product, it is important to read the manual and instructions carefully.
- If the product is malfunctioning, dropped or damaged, do not use the product and consult our customer service.

- Before each use, check the parts and accessories for any damage or wear (cracks/breakage) that may adversely affect performance, and if so, replace them with original or manufacturer-recommended parts and accessories.
- Do not use accessories not offered by the supplier. They may pose a danger to the user and damage the product.
- Use the product only for the purposes indicated in this manual.
- Do not disassemble, repair or restore the product. Doing so may cause damage to the product. For your own safety, these parts should only be replaced by authorized service personnel. Always send the product to a service center for repairs to prevent damage and personal injury.
- Be aware of the risks and consequences associated with improper use of the product. Misuse of the product may result in personal injury and damage to the product.
- Before first use, remove all packaging material and any stickers.
- The product is designed and intended for private use. Do not use the product for commercial purposes.
- Keep the product away from heat, areas where the temperature is relatively high, and heat sources such as ovens.
- Do not leave the product unattended when in use. When you are not using the product, turn it off and unplug it.
- Do not cover the product even when it is off.
- Fill the product with clean water. Do not put any other liquids in the product.

2.2 Persons

- This product may be used by children 8 years of age and older, provided that they are properly instructed and informed as to the safe use of the product and understand its potential hazards. Cleaning and maintenance of the product should not be performed by children unless they are over 8 years of age and supervised. Keep the product and cord out of the reach of children under 8 years of age.
- The product can be used by people with physical or mental disabilities, provided they are properly supervised and instructed in the safe use of the product and understand its potential hazards.
- Cleaning and maintenance of the product should not be performed by children unless they are over 8 years old and supervised.
- Do not allow children to play with the product. Use and store the product out of the reach of children.

2.3 Use

- Do not cover the product when it is on. Never place pillows or blankets on or against the product. This may cause a fire hazard, electric shock, personal injury or damage to the product.
- Do not clean the product while it is still plugged in.
- Do not use the product for more than 2 minutes at a time.
- Do not use the product to spray water into your ears, nose, or other sensitive areas. The water pressure may cause personal injury in these areas.
- Do not use the product near oxygen or aerosol sprays.
- Do not use the product when wearing oral jewelry.

2.4 Medical use

- If you experience pain or discomfort while using the product, stop immediately and consult your physician.
- This product is not a substitute for treatments from a doctor or physical therapist. Chronic symptoms may worsen.
- Do not use the product if you have a wound or inflammation on your tongue or in your mouth.
- Consult your doctor before use if you have dental conditions or have had oral surgery.
- This product does not serve as a substitute for treatments from a (dental) doctor.

2.5 Electronics

- If the power fails during use, turn off the product immediately and unplug the product.
- If the surface of the product is cracked, turn off the product to avoid electric shock.
- Check both power cord and plug regularly for signs of damage or wear, and if there is any, do not use the product and have the power cord and/or plug replaced or repaired by authorized service personnel.
- Use only the adapter and/or accessories provided by the supplier to prevent overheating, explosions, electric shock, fire, other damage and personal injury.
- To avoid electric shock, do not use the product if you suspect the power cord or plug is damaged. A damaged power cord or plug should be repaired or replaced by a professional (an authorized distributor).
- Unplug and turn off the product when not in use and before cleaning the product.

- Do not unplug the product by pulling the power cord. This may cause fire or electric shock.
- Do not let the cable hang over the edge of a table or countertop.
- Do not drop the product or subject it to large shocks.
- Do not place the cable on hot surfaces or near oil.
- Do not tuck the power cable under rugs or blankets. Make sure the cable is never in a walkway.
- Do not move the product by pulling the cord or twist the cord.
- Before first use, remove all packaging material and any stickers.
- Before connecting the product, make sure that the mains voltage indicated on the rating plate matches that of your mains supply.
- Make sure you do not trip over the cable and that the cable is not kinked, twisted, or stuck.
- If black smoke comes out of the product, unplug it immediately. Wait until the smoke is gone before removing the contents of the product and contact our customer service department.
- Do not insert objects into the openings of the product. Make sure that the moving parts are not blocked and that nothing is trapped.

2.6 Batteries

- Do not expose batteries/batteries to high temperatures or excessive heat.
- If batteries/batteries leak, avoid contact with skin, eyes, open skin or wounds. Wear gloves. In case of accidental exposure to battery fluid, flush affected

areas with plenty of clean water and seek medical attention immediately. Remove dead batteries/batteries from the product immediately, as there is an increased risk of acid leakage.

- Batteries/batteries must be inserted according to the correct polarity as indicated on the product.
- Batteries/batteries are deadly if swallowed. Keep batteries/batteries away from children.
- The batteries/batteries pose a choking hazard, keep them away from children and pets.
- The service life of batteries/batteries is approximately one year. Replace batteries/batteries on time.
- Use only batteries/batteries of the same or equivalent type.
- Do not mix old and new batteries/batteries.
- Use gloves to remove leaking batteries/batteries. Clean the battery compartment with a dry cloth.
- Do not dispose of batteries/batteries with household waste. Batteries/batteries contain chemicals that are harmful to the environment.
- Do not throw batteries/batteries into a fire. Do not attempt to crush, puncture or otherwise disassemble batteries/batteries for any reason.
- Leaking batteries/batteries may damage the product. Remove the batteries/batteries when not using the product for an extended period of time.
- Improper use of the batteries/batteries may cause explosion and leakage of battery fluid.
- Do not attempt to short-circuit the terminals or batteries/batteries.
- Do not attempt to charge non-rechargeable batteries/batteries. Rechargeable batteries/batteries must be removed from the product before charging.

- Recycle batteries/batteries if necessary. Return batteries/batteries to a government approved collection point for recycling.

3. Instructions for use

3.1 Before first use

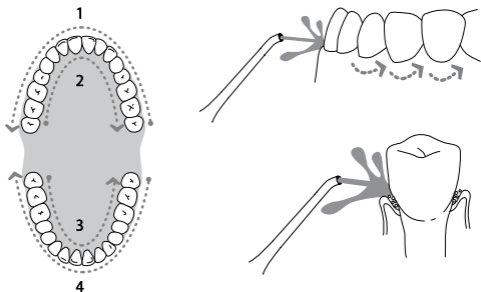
Fully charge the product before the first use. This takes about 4 hours. Do not use the product while it is charging.

3.2 Attach/remove attachment

- Attach: place the attachment at the top of the opening of the product and turn until you hear a click.
- Remove: press the release button and remove the attachment from the opening by gently pulling it upward.

3.3 Operation

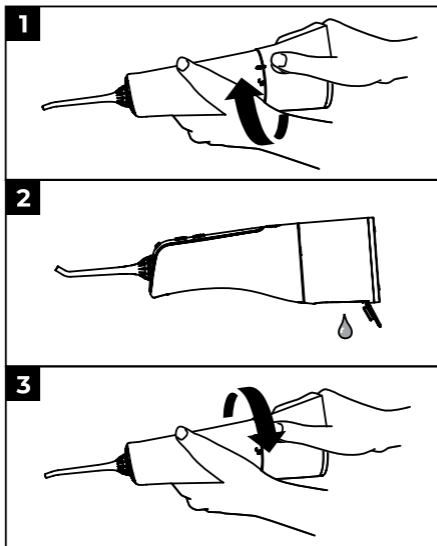
1. Make sure the product is off. Open the lid of the water reservoir and pour in water. Note: Make sure not to exceed the 300 ml line.
2. Choose the desired mode by pressing the mode button: standard, soft or massage. You can choose the desired mode both when the product is on and when the product is off.
3. Holding the product at an angle downward, place the end of the attachment in your mouth and aim at the teeth. Position the product so that the water sprays at a 90° angle to your gums. You can rotate the attachment to find the right position. Close your mouth slightly to avoid water spraying out.
4. Turn on the product by pressing the on/off button.
5. Start on the outside of your upper teeth (1). Then continue with the inside (2). Then continue with the inside of your lower teeth (3). Finally, proceed with the outside of your lower teeth (4).
6. The product automatically turns off after 2 minutes of continuous use.



- When the product is in massage mode, the battery life is displayed after 3 seconds.
- The battery is low if all three indicator lights flash during use. In this case, charge the product.
- The product has a memory function. When you turn on the product, it is automatically on the last used setting.

3.4 After use

1. Remove the water tank by holding the product with your left hand and the water tank with your right hand. Turn the water tank counterclockwise while gently pulling it down.
2. Empty the water tank by opening the water tank cover and pouring it empty.
3. Replace the water tank by turning it back clockwise on the product.



4. Maintenance and cleaning

Clean the product with a damp, clean cloth and dry it well. Do not use abrasive or aggressive cleaning agents.

- If you have not used the product for a long time, let it fully charge before using it again. Charge the product in a timely manner to extend the battery life.

5. Storage

Store the product in a clean and dry place. Do not store the product in extreme high or extreme low temperatures.

6. Disposal and recycle

Think about the environment and contribute to a cleaner living environment! You can contact your local council for all information on disposal options for discarded products.

6.1 Disposal



At the end of its life, do not dispose of the product with normal household waste, but hand it in at a government designated collection point for recycling.



Dispose of the packaging and accessories in accordance with the environmental regulations in force in your local council. Pay attention to the symbols on the different packaging materials and - if necessary - dispose of them separately. The packaging materials are marked with letters and numbers: 1-7: plastic, 20-22: paper and cardboard, 80-98 composite materials.







6.2 Electric appliance



The symbol shown here with the crossed-out garbage can indicates that this product is subject to European Directive (EU) 2012/19/EU. This directive states that at the end of its service life, you must not dispose of this product with normal household waste, but hand it in at a government designated collection point for recycling.

7. Symbols

The following warnings and symbols are used in this manual, on the packaging and on the product (where applicable).

Symbol	Description
	Follow the instructions in the user manual and keep it for future reference.
	A warning with this symbol indicates a potentially hazardous situation that could result in serious damage and/or fatal injury.
	A note contains additional information relevant to the use of the product.
	A warning with this symbol indicates a potentially hazardous situation that may result in minor damage and/or moderate injury.
	Lithium battery/battery.
	Submersible: No water penetration if submerged (30 min at 1 m).

8. Disclaimer

Changes reserved; specifications are subject to change without stating grounds for doing so.

FR/BE – Manuel d'utilisation

Avant-propos

À propos de ce document

Ce manuel contient toutes les informations nécessaires à une utilisation correcte, efficace et sûre du produit.

Assurez-vous d'avoir bien lu et compris les instructions de ce manuel avant d'installer ou d'utiliser le produit.

Conservez ce manuel pour une utilisation ultérieure.

Instructions originales

Ce manuel a été rédigé à l'origine en néerlandais. Toutes les autres langues sont des traductions du manuel original en néerlandais.

Service et garantie

Si vous avez besoin d'un service ou d'une information concernant votre produit, veuillez contacter notre service clientèle via service@auronic.nl.

Nous offrons une garantie de 2 ans sur nos produits. Pour obtenir un service pendant la période de garantie, le produit doit être retourné avec une preuve d'achat. Les défauts du produit doivent être signalés dans un délai de deux ans à compter de la date d'achat. Cette garantie

ne couvre pas : les dommages causés par une mauvaise utilisation ou une réparation incorrecte ; les pièces d'usure ; les défauts dont le client avait connaissance au moment de l'achat ; les dommages ou défauts causés par la négligence du client ; les dommages ou défauts causés par des tiers. Les pièces de rechange pour ce produit sont disponibles pendant 2 ans après la date de l'achat.

Table des matières

1. Introduction	42
1.1 Utilisation prévue	42
1.2 Description du produit	43
1.3 Spécifications du produit	44
1.4 Autres caractéristiques	44
1.5 Contenu de l'emballage	45
2. Sécurité	45
2.1 Général	46
2.2 Personnes	47
2.3 Utilisation	48
2.4 Remarques médicales	48
2.5 Équipement électrique	49
2.6 Piles	50
3. Mode d'emploi	52
3.1 Avant la première utilisation	52
3.2 Fixer/retirer l'accessoire	52
3.3 Fonctionnement	52
3.4 Après utilisation	54
4. Entretien et nettoyage	55
5. Stockage	55
6. Élimination et recyclage	55
6.1 Élimination	55
6.2 Appareils électriques	56
7. Symboles	57
8. Clause de non-responsabilité	58
	41

1. Introduction

Merci d'avoir choisi un produit Auronic ! Suivez toujours les instructions pour garantir une utilisation en toute sécurité.

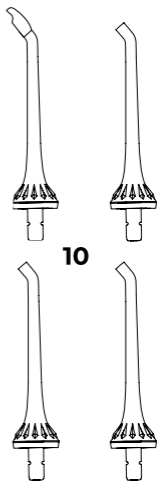
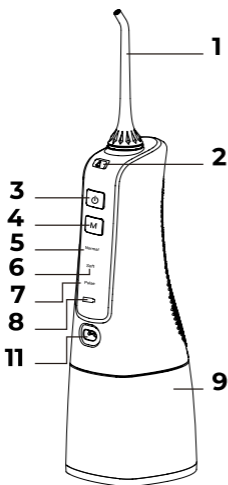
1.1 Utilisation prévue

Le fil dentaire est un appareil qui pulvérise de l'eau sous pression pour éliminer la plaque dentaire et les débris alimentaires entre les dents et le long de la ligne gingivale. L'objectif est d'améliorer l'hygiène bucco-dentaire en atteignant des zones difficiles d'accès pour les brosses à dents et le fil dentaire traditionnel. Cela peut aider à prévenir la gingivite et les caries. L'appareil est particulièrement utile pour les personnes portant un appareil dentaire, des implants ou un bridge, où la plaque dentaire peut facilement s'accumuler. L'utilisation régulière d'un fil dentaire peut aider à maintenir des gencives saines et des dents propres.

Le fournisseur est dégagé de toute responsabilité en cas de blessures ou de dommages causés par l'utilisation du produit au-delà de l'usage prévu. Toute modification du produit peut affecter votre sécurité et la garantie.

1.2 Description du produit

1. Pièce jointe
2. Bouton de déclenchement
3. Bouton marche/arrêt
4. Bouton de mode
5. Voyant lumineux Mode normal
6. Voyant lumineux Mode doux
7. Voyant lumineux mode massage (Pulse)
8. Témoin lumineux de la batterie
9. Réservoir d'eau
10. Accessoires
11. Point de charge



1.3 Spécifications du produit

Dimensions	7,6x6,7x20,4cm
Poids	305g
Longueur du cordon	80cm
Tension	5V DC
Courant	1A
Batterie	3.7V Lithium 1400mAh
Pression	30-100psi
Durée de vie de la batterie	20 jours (à pleine charge)
Valeur IP	IPX7
Impulsions	1400-1800 fois par minute
Capacité du réservoir d'eau	300ml
Temps de charge	4 heures
Durée de vie de la batterie	20 jours (en cas de charge complète)
Modes de fonctionnement	3 : normal, doux et massage

1.4 Autres caractéristiques

- Réservoir d'eau amovible ;
- Attachement rotatif à 360° ;
- Utilisation sans fil ;
- Fonction de mémorisation de votre mode préféré ;
- 4 accessoires, dont 1 adapté aux supports de palangre.

1.5 Contenu de l'emballage

Vérifiez que le contenu du colis correspond au bordereau d'expédition lorsque vous recevez l'envoi. Informez votre fournisseur si des pièces sont manquantes. Si le produit semble endommagé, déposez immédiatement une plainte auprès du transporteur et donnez au fournisseur une description détaillée des dommages. Conservez les pièces endommagées et l'emballage pour étayer votre plainte.

- 1x Fil dentaire
- 1x Manuel d'utilisation
- 4x Propriétaire
- 1x Sac de voyage

2. Sécurité



ATTENTION !

Veillez à ce que le matériel d'emballage ne tombe pas entre les mains des enfants. Ils pourraient s'étouffer avec !

Avant toute utilisation, lisez attentivement le manuel et les informations de sécurité. Le fournisseur n'est pas responsable du non-respect des consignes de sécurité relatives à l'utilisation et à la manipulation du produit, ni des dommages matériels ou corporels.

Respectez toujours les précautions suivantes lors de l'utilisation du «Fil dentaire», ci-après dénommé «le produit».

2.1 Général

- Si vous utilisez le produit pour la première fois, il est important de lire attentivement le manuel et les instructions.
- Si le produit fonctionne mal, s'il est tombé ou s'il a été endommagé, ne l'utilisez pas et consultez notre service clientèle.
- Avant chaque utilisation, vérifiez que les pièces et les accessoires ne sont pas endommagés ou usés (fissures/cassures), ce qui pourrait nuire aux performances, et, le cas échéant, remplacez-les par des pièces et des accessoires d'origine ou recommandés par le fabricant.
- N'utilisez pas d'accessoires non proposés par le fournisseur. Ils peuvent présenter un danger pour l'utilisateur et endommager le produit.
- N'utilisez le produit qu'aux fins indiquées dans ce manuel.
- Ne pas démonter, réparer ou restaurer le produit. Cela pourrait endommager le produit. Pour votre propre sécurité, ces pièces ne doivent être remplacées que par du personnel de service autorisé. Confiez toujours le produit à un centre de service pour le faire réparer afin d'éviter tout dommage et toute blessure.
- Soyez conscient des risques et des conséquences liés à une mauvaise utilisation du produit. Une mauvaise utilisation du produit peut entraîner des blessures et endommager le produit.
- Avant la première utilisation, retirez tous les matériaux d'emballage et les éventuels autocollants.
- Le produit est conçu et destiné à un usage privé. Ne l'utilisez pas à des fins commerciales.

- Conservez le produit à l'écart de la chaleur, des pièces où la température est relativement élevée et des sources de chaleur telles que les fours.
- Ne laissez pas l'appareil sans surveillance lorsqu'il est utilisé. Lorsqu'il n'est pas utilisé, éteignez le produit et débranchez-le.
- Ne couvrez pas l'appareil, même lorsqu'il est éteint.
- Remplissez le produit avec de l'eau propre. Ne pas mettre d'autres liquides dans le produit.

2.2 Personnes

- Ce produit peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus, à condition qu'ils soient correctement surveillés et instruits sur l'utilisation sûre du produit et qu'ils comprennent ses dangers potentiels. Le nettoyage et l'entretien du produit ne doivent pas être effectués par des enfants, sauf s'ils ont plus de 8 ans et qu'ils sont surveillés. Gardez le produit et le cordon hors de portée des enfants de moins de 8 ans.
- Le produit peut être utilisé par des personnes souffrant d'un handicap physique ou mental, à condition qu'elles soient correctement surveillées et informées de l'utilisation sûre du produit et qu'elles en comprennent les dangers potentiels.
- Le nettoyage et l'entretien du produit ne doivent pas être effectués par des enfants, sauf s'ils ont plus de 8 ans et sont sous surveillance.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec le produit. Utilisez et stockez le produit hors de portée des enfants.

2.3 Utilisation

- Ne pas couvrir le produit lorsqu'il est allumé. Ne placez jamais de coussins ou de couvertures sur ou contre l'appareil. Cela pourrait entraîner un risque d'incendie, un choc électrique, des blessures ou des dommages à l'appareil.
- Ne nettoyez pas l'appareil lorsqu'il est encore branché.
- N'utilisez pas le produit pendant plus de 2 minutes à la fois.
- N'utilisez pas le produit pour pulvériser de l'eau dans vos oreilles, votre nez ou d'autres zones sensibles. La pression de l'eau peut provoquer des blessures à ces endroits.
- N'utilisez pas le produit à proximité d'oxygène ou d'aérosols.
- N'utilisez pas le produit si vous portez des bijoux oraux.

2.4 Remarques médicales

- Si vous ressentez une douleur ou une gêne pendant l'utilisation du produit, arrêtez immédiatement et consultez votre médecin.
- Ce produit ne doit pas remplacer le traitement d'un médecin ou d'un physiothérapeute. Les troubles chroniques peuvent s'aggraver.
- N'utilisez pas le produit si vous avez une plaie ou une inflammation sur la langue ou dans la bouche.
- Consultez votre médecin avant d'utiliser le produit si vous avez des problèmes dentaires ou si vous avez subi une chirurgie buccale.
- Ce produit ne remplace pas les traitements d'un médecin (dentaire).

2.5 Équipement électrique

- En cas de panne de courant pendant l'utilisation, éteignez immédiatement l'appareil et débranchez-le.
- Si la surface de l'appareil est fissurée, éteignez-le pour éviter tout choc électrique.
- Vérifiez régulièrement que le cordon d'alimentation et la fiche ne présentent pas de signes de détérioration ou d'usure. Si c'est le cas, n'utilisez pas l'appareil et faites remplacer ou réparer le cordon d'alimentation et/ou la fiche par un personnel de service agréé.
- Utilisez uniquement l'adaptateur et/ou les accessoires fournis par le fournisseur afin d'éviter toute surchauffe, explosion, choc électrique, incendie, autres dommages et blessures.
- Pour éviter tout choc électrique, n'utilisez pas le produit si vous pensez que le câble d'alimentation ou la fiche est endommagé(e). Un câble d'alimentation ou une fiche endommagé(e) doit être réparé(e) ou remplacé(e) par un professionnel (un distributeur agréé).
- Débranchez et éteignez le produit lorsqu'il n'est pas utilisé et avant de le nettoyer.
- Ne débranchez pas l'appareil en tirant sur le cordon d'alimentation. Cela pourrait provoquer un incendie ou une électrocution.
- Ne laissez pas le câble pendre sur le bord d'une table ou d'un comptoir.
- Ne pas laisser tomber le produit ou l'exposer à des chocs importants.
- Ne pas poser le câble sur des surfaces chaudes ou à proximité d'huile.
- Ne placez pas le câble d'alimentation sous des tapis

ou des couvertures. Veillez à ce que le câble ne se trouve jamais dans une allée.

- Ne déplacez pas le produit en tirant sur le cordon ou en le tordant.
- Avant la première utilisation, retirez tous les matériaux d'emballage et les éventuels autocollants.
- Avant de brancher le produit, assurez-vous que la tension secteur indiquée sur la plaque signalétique correspond à celle de votre réseau électrique.
- Veillez à ne pas trébucher sur le câble et à ce qu'il ne soit pas plié, tordu ou coincé.
- Si de la fumée noire s'échappe du produit, débranchez-le immédiatement. Attendez que la fumée ait disparu avant de retirer le contenu de l'appareil et de contacter notre service clientèle.
- N'introduisez pas d'objets dans les ouvertures de l'appareil. Veillez à ce que les pièces mobiles ne soient pas bloquées et que rien ne soit coincé.

2.6 Piles

- Ne pas exposer les piles/batteries à des températures élevées ou à une chaleur excessive.
- En cas de fuite des piles/batteries, éviter tout contact avec la peau, les yeux, la peau ouverte ou les plaies. Porter des gants. En cas d'exposition accidentelle au liquide de la batterie, rincez abondamment les zones touchées à l'eau claire et consultez immédiatement un médecin. Retirez immédiatement les piles/batteries vides du produit, car il existe un risque accru de fuite d'acide.
- Les piles/batteries doivent être insérées en respectant la polarité indiquée sur le produit.

- Les piles/batteries sont mortelles en cas d'ingestion. Gardez-les piles/batteries hors de portée des enfants.
- Les piles/batteries présentent un risque d'étouffement, tenez-les éloignées des enfants et des animaux domestiques.
- La durée de vie des piles/batteries est d'environ un an. Remplacez-les piles/batteries à temps.
- N'utilisez que des piles/batteries du même type ou d'un type équivalent.
- Ne pas mélanger des piles/batteries anciennes et nouvelles.
- Utilisez des gants pour retirer les piles/batteries qui fuient. Nettoyez le compartiment des piles avec un chiffon sec.
- Ne pas jeter les piles/batteries avec les ordures ménagères. Les piles/batteries contiennent des produits chimiques nocifs pour l'environnement.
- Ne jetez pas les piles/batteries au feu. N'essayez pas d'écraser, de percer ou de démonter les piles/batteries pour quelque raison que ce soit.
- Les piles/batteries qui fuient peuvent endommager le produit. Retirez-les piles/batteries lorsque vous n'utilisez pas le produit pendant de longues périodes.
- Une utilisation incorrecte des piles/batteries peut entraîner une explosion et une fuite du liquide des piles.
- N'essayez pas de court-circuiter les bornes ou les piles/batteries.
- N'essayez pas de charger des piles/batteries non rechargeables. Les piles/batteries rechargeables doivent être retirées du produit avant d'être rechargées.

- Recyclez-les piles/batteries si nécessaire. Remettez-les piles/batteries à un point de collecte agréé par le gouvernement pour qu'elles soient recyclées.

3. Mode d'emploi

3.1 Avant la première utilisation

Chargez complètement le produit avant la première utilisation. Cela prend environ 4 heures. N'utilisez pas le produit pendant qu'il se recharge.

3.2 Fixer/retirer l'accessoire

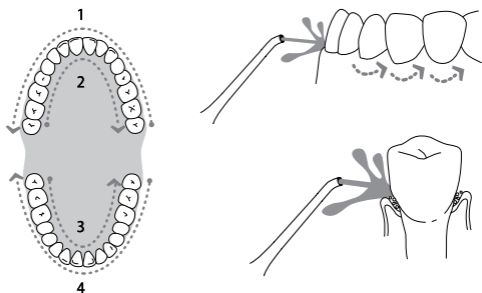
- Fixation : placez l'accessoire en haut de l'ouverture du produit et tournez-le jusqu'à ce que vous entendiez un clic.
- Retirer : appuyez sur le bouton de déverrouillage et retirez l'accessoire de l'ouverture en le tirant doucement vers le haut.

3.3 Fonctionnement

1. Assurez-vous que le produit est éteint. Ouvrez le couvercle du réservoir d'eau et versez de l'eau. Note: Veillez à ne pas dépasser la ligne des 300 ml.
2. Choisissez le mode souhaité en appuyant sur le bouton de mode : standard, doux ou massage. Vous pouvez choisir le mode désiré aussi bien lorsque l'appareil est en marche que lorsqu'il est éteint.
3. En tenant le produit incliné vers le bas, placez l'extrémité de l'accessoire dans votre bouche et visez les dents. Positionnez le produit de manière à ce que

l'eau soit pulvérisée sur vos gencives à un angle de 90°. Vous pouvez faire pivoter l'accessoire pour trouver la bonne position. Fermez légèrement la bouche pour éviter que l'eau ne gicle.

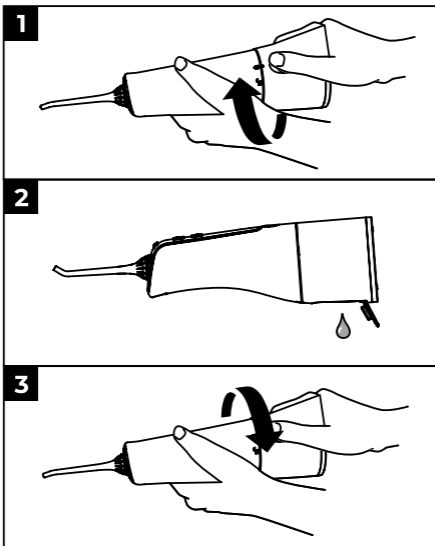
- Mettez le produit en marche en appuyant sur le bouton marche/arrêt.
- Commencez par l'extérieur des dents supérieures (1). Puis continuez par l'intérieur (2). Continuez ensuite avec l'intérieur de vos dents inférieures (3). Enfin, passez à l'extérieur des dents inférieures (4).
- L'appareil s'éteint automatiquement après 2 minutes d'utilisation continue.



- Lorsque l'appareil est en mode massage, l'autonomie de la batterie s'affiche au bout de 3 secondes.
- La batterie est faible si les trois voyants clignotent pendant l'utilisation. Dans ce cas, rechargez le produit.
- L'appareil est doté d'une fonction de mémorisation. Lorsque vous allumez l'appareil, il se met automatiquement sur le dernier réglage utilisé.

3.4 Après utilisation

1. Retirez le réservoir d'eau en tenant le produit de la main gauche et le réservoir d'eau de la main droite. Tournez le réservoir d'eau dans le sens inverse des aiguilles d'une montre tout en le tirant doucement vers le bas.
2. Videz le réservoir d'eau en ouvrant le couvercle du réservoir d'eau et en le versant.
3. Remettez le réservoir d'eau en place en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre sur le produit.



4. Entretien et nettoyage

Nettoyez le produit avec un chiffon humide et propre et séchez-le bien. N'utilisez pas de produits de nettoyage abrasifs ou agressifs.

- Si vous n'avez pas utilisé le produit pendant une longue période, laissez-le complètement chargé avant de l'utiliser à nouveau. Chargez le produit à temps pour prolonger la durée de vie de la batterie.

5. Stockage

Stockez le produit dans un endroit sec et propre. Ne stockez pas le produit à des températures extrêmement élevées ou basses.

6. Élimination et recyclage

Pensez à l'environnement et contribuez à un cadre de vie plus propre ! Vous pouvez contacter votre municipalité pour obtenir toutes les informations sur les possibilités d'élimination des produits mis au rebut.

6.1 Élimination



En fin de vie, ne jetez pas le produit avec les ordures ménagères, mais déposez-le dans un point de collecte désigné par le gouvernement pour qu'il soit recyclé.



L'emballage et les accessoires doivent être éliminés conformément à la réglementation environnementale en vigueur dans votre commune. Faites attention aux symboles apposés sur les différents matériaux d'emballage et, le cas échéant, mettez-les au rebut séparément. Les matériaux d'emballage sont étiquetés avec des lettres et des chiffres : 1-7 : plastique, 20-22 : papier et carton, 80-98 : matériaux composites.







6.2 Appareils électriques



Le symbole ci-contre avec la poubelle barrée indique que ce produit est soumis à la directive européenne (UE) 2012/19/EU. Cette directive stipule qu'à la fin de sa durée de vie, vous ne devez pas vous débarrasser de ce produit avec les déchets ménagers ordinaires, mais le déposer dans un point de collecte désigné par le gouvernement en vue de son recyclage.

7. Symboles

Les avertissements et symboles suivants sont utilisés dans ce manuel, sur l'emballage et sur le produit (le cas échéant).

Symbole	Description
	Suivez les instructions du manuel et conservez-le pour toute référence ultérieure.
	Un avertissement accompagné de ce symbole indique une situation potentiellement dangereuse pouvant entraîner des dommages graves et/ou des blessures mortelles.
	Une note contient des informations supplémentaires importantes pour l'utilisation du produit.
	Un avertissement accompagné de ce symbole indique une situation potentiellement dangereuse qui peut entraîner des dommages mineurs et/ou des blessures modérées.
	Pile au lithium/batterie.
	Submersible : Aucune pénétration d'eau en cas d'immersion (30 min à 1 m).

8. Clause de non-responsabilité

Sous réserve de modifications ; les spécifications peuvent être modifiées sans justification.

DE – Benutzerhandbuch

Vorwort

Über dieses Dokument

Dieses Handbuch enthält alle Informationen für den korrekten, effizienten und sicheren Gebrauch des Produkts. Vergewissern Sie sich, dass Sie die Anweisungen in diesem Handbuch vollständig gelesen und verstanden haben, bevor Sie das Produkt installieren oder benutzen. Bewahren Sie diese Anleitung zur späteren Verwendung auf.

Originalanleitung

Diese Anleitung wurde ursprünglich in Niederländisch verfasst. Alle anderen Sprachen sind Übersetzungen der niederländischen Originalanleitung.

Service und Garantie

Wenn Sie Service oder Informationen zu Ihrem Produkt benötigen, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstteam unter service@auronic.nl.

Wir gewähren auf unsere Produkte eine 2-jährige Garantie. Der Kunde muss bei Inanspruchnahme der Garantie einen Kaufnachweis vorlegen können. Produktmängel müssen uns innerhalb von 2 Jahren nach dem Kaufdatum

gemeldet werden. Bitte beachten Sie, dass die Garantie nicht gilt: für Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch oder Reparatur entstanden sind; für Teile, die dem Verschleiß unterliegen; für Mängel, die dem Kunden zum Zeitpunkt des Kaufs bekannt waren; für Mängel, die durch eigenes Verschulden des Kunden entstanden sind, für Schäden, die durch Dritte verursacht wurden.

Inhaltsverzeichnis

1. Einleitung	61
1.1 Bestimmungsgemäße Verwendung	61
1.2 Produktübersicht	62
1.3 Produktspezifikationen	63
1.4 Andere Eigenschaften	63
1.5 Inhalt der Verpackung	64
2. Sicherheit	64
2.1 Allgemein	65
2.2 Personen	66
2.3 Verwendung	67
2.4 Medizinischer Gebrauch	67
2.5 Elektronik	68
2.6 Batterien	70
3. Betriebsanleitung	71
3.1 Vor der ersten Benutzung	71
3.2 Aufsatz anbringen/entfernen	71
3.3 Bedienung	72
3.4 Nach Gebrauch	74
4. Wartung und Reinigung	75
5. Lagerung	75
6. Entsorgung und Recycling	75
6.1 Entsorgung	75
6.2 Elektrische Geräte	76
7. Symbole	77
8. Haftungsausschluss	77

1. Einleitung

Vielen Dank, dass Sie sich für ein Auronic-Produkt entschieden haben! Befolgen Sie stets die Sicherheitshinweise für einen sicheren Gebrauch.

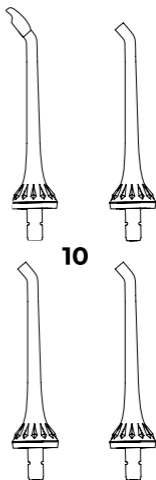
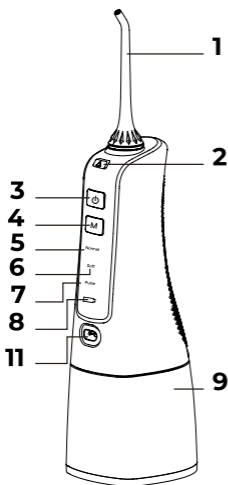
1.1 Bestimmungsgemäße Verwendung

Ein Wasserflosser ist ein Gerät, das unter Druck stehendes Wasser versprüht, um Plaque und Speisereste zwischen den Zähnen und entlang des Zahnfleischsaums zu entfernen. Ziel ist es, die Mundhygiene zu verbessern, indem Bereiche erreicht werden, die für Zahnbürsten und herkömmliche Zahnseide nur schwer zugänglich sind. Dies kann dazu beitragen, Zahnfleischentzündungen und Karies vorzubeugen. Das Gerät ist besonders nützlich für Menschen mit Zahnsparungen, Implantaten oder Brücken, wo sich leicht Plaque ansammeln kann. Die regelmäßige Verwendung einer Wasserzahnseide kann dazu beitragen, gesundes Zahnfleisch und saubere Zähne zu erhalten.

Der Lieferant ist von der Haftung für Verletzungen oder Schäden, die durch die Verwendung des Produkts über den bestimmungsgemäßen Gebrauch hinaus entstehen, befreit. Jegliche Änderungen am Produkt können Ihre Sicherheit und Garantie beeinträchtigen.

1.2 Produktübersicht

1. Aufsatz
2. Entriegelungstaste
3. Ein/Aus-Taste
4. Modus-Taste
5. Anzeigelampe Normalmodus
6. Leuchtanzeige Soft-Modus
7. Anzeigelicht Massagemodus (Pulse)
8. Kontrollleuchte Batterie
9. Wassertank
10. Aufsätze
11. Aufladestation



1.3 Produktspezifikationen

Abmessungen	7.6x6.7x20.4cm
Gewicht	305g
Länge des Kabels	80cm
Spannung	5V GLEICHSTROM
Stromstärke	1A
Batterie	3.7V Lithium 1400mAh
Druck	30-100psi
Lebensdauer der Batterie	20 Tage (bei voller Ladung)
IP-Wert	IPX7
Impulse	1400-1800-mal pro Minute
Kapazität des Wassertanks	300ml
Auf Ladezeit	4 Stunden
Lebensdauer der Batterie	20 Tage (bei voller Ladung)
Modi	3: normal, sanft und Massage

1.4 Andere Eigenschaften

- Abnehmbarer Wassertank;
- 360° drehbare Befestigung;
- Kabellose Nutzung;
- Memory-Funktion, um sich Ihren bevorzugten Modus zu merken;
- 4 Aufsätze, davon 1 für Langleinenträger geeignet.

1.5 Inhalt der Verpackung

Überprüfen Sie bei Erhalt der Sendung, ob der Inhalt des Pakets mit dem Packzettel übereinstimmt. Informieren Sie Ihren Lieferanten, wenn Teile fehlen. Wenn das Produkt beschädigt erscheint, reklamieren Sie es sofort beim Spediteur und geben Sie dem Lieferanten eine detaillierte Beschreibung des Schadens. Bewahren Sie die beschädigten Teile und die Verpackung auf, um Ihre Reklamation zu belegen.

- 1x Wasserflosser
- 1x Benutzerhandbuch
- 4x Besitzer
- 1x Reisetasche

2. Sicherheit



ACHTUNG!

Stellen Sie sicher, dass die Verpackung außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt wird. Erstickungsgefahr!

Lesen Sie vor dem Gebrauch das Handbuch und die Sicherheitshinweise sorgfältig durch. Der Lieferant ist nicht verantwortlich für die Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise zur Verwendung und Handhabung des Geräts sowie für Sach- oder Personenschäden.

Beachten Sie immer die folgenden Vorsichtsmaßnahmen, wenn Sie „den Wasserflosser“, im Folgenden als „das Produkt“ bezeichnet, verwenden.

2.1 Allgemein

- Wenn Sie das Produkt zum ersten Mal benutzen, ist es wichtig, dass Sie das Handbuch und die Anweisungen sorgfältig lesen.
- Wenn das Produkt nicht funktioniert, heruntergefallen ist oder beschädigt wurde, verwenden Sie es nicht und wenden Sie sich an unseren Kundendienst.
- Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch die Teile und das Zubehör auf Schäden oder Verschleiß (Risse/Brüche), die die Leistung beeinträchtigen könnten, und ersetzen Sie sie gegebenenfalls durch Originalteile oder vom Hersteller empfohlene Teile und Zubehör.
- Verwenden Sie kein Zubehör, das nicht vom Lieferanten angeboten wird. Sie können eine Gefahr für den Benutzer darstellen und das Produkt beschädigen.
- Verwenden Sie das Produkt nur für die in diesem Handbuch angegebenen Zwecke.
- Nehmen Sie das Produkt nicht auseinander, reparieren oder restaurieren Sie es nicht. Dies kann zu Schäden am Produkt führen. Zu Ihrer eigenen Sicherheit sollten diese Teile nur von autorisiertem Servicepersonal ausgetauscht werden. Schicken Sie das Produkt zur Reparatur immer an ein Servicezentrum, um Schäden und Verletzungen zu vermeiden.
- Seien Sie sich der Risiken und Folgen bewusst, die mit einer unsachgemäßen Verwendung des Produkts verbunden sind. Eine unsachgemäße Verwendung des Produkts kann zu Verletzungen und Schäden am Produkt führen.
- Entfernen Sie vor dem ersten Gebrauch das gesamte Verpackungsmaterial und alle Aufkleber.

- Das Produkt ist für den privaten Gebrauch konzipiert und bestimmt. Verwenden Sie das Produkt nicht für gewerbliche Zwecke.
- Halten Sie das Produkt von Hitze, Räumen mit relativ hoher Temperatur und Wärmequellen wie Öfen fern.
- Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt, wenn Sie es benutzen. Wenn Sie das Gerät nicht benutzen, schalten Sie es aus und ziehen Sie den Netzstecker.
- Decken Sie das Gerät nicht ab, auch wenn es ausgeschaltet ist.
- Füllen Sie das Gerät mit sauberem Wasser. Geben Sie keine anderen Flüssigkeiten in das Produkt.

2.2 Personen

- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren verwendet werden, vorausgesetzt, sie werden ordnungsgemäß beaufsichtigt und in den sicheren Gebrauch des Produkts eingewiesen und verstehen die möglichen Gefahren. Reinigung und Wartung des Produkts sollten nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn, sie sind über 8 Jahre alt und werden beaufsichtigt. Bewahren Sie das Gerät und das Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren auf.
- Das Produkt kann von Menschen mit körperlichen oder geistigen Behinderungen verwendet werden, sofern sie ordnungsgemäß beaufsichtigt und über den sicheren Gebrauch des Produkts informiert werden und die möglichen Gefahren verstehen.
- Die Reinigung und Wartung des Produkts sollte nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn, sie sind über 8 Jahre alt und werden beaufsichtigt.

- Erlauben Sie Kindern nicht, mit dem Produkt zu spielen. Verwenden und lagern Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern.

2.3 Verwendung

- Decken Sie das Gerät nicht ab, wenn es eingeschaltet ist. Legen Sie niemals Kissen oder Decken auf oder gegen das Gerät. Dies kann zu Brandgefahr, Stromschlag, Verletzungen oder Schäden am Gerät führen.
- Reinigen Sie das Gerät nicht, wenn es noch eingesteckt ist.
- Verwenden Sie das Gerät nicht länger als 2 Minuten am Stück.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, um Wasser in Ihre Ohren, Nase oder andere empfindliche Bereiche zu spritzen. Der Wasserdruck kann in diesen Bereichen zu Verletzungen führen.
- Verwenden Sie das Produkt nicht in der Nähe von Sauerstoff oder Aerosolsprays.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Sie oralen Schmuck tragen.

2.4 Medizinischer Gebrauch

- Wenn Sie während der Anwendung des Produkts Schmerzen oder Unwohlsein verspüren, brechen Sie die Anwendung sofort ab und konsultieren Sie Ihren Arzt.
- Dieses Produkt sollte nicht die Behandlung durch einen Arzt oder Physiotherapeuten ersetzen. Chronische Beschwerden können sich verschlimmern.

- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Sie eine Wunde oder Entzündung auf der Zunge oder im Mund haben.
- Konsultieren Sie vor der Anwendung Ihren Arzt, wenn Sie unter Zahnerkrankungen leiden oder einen kieferchirurgischen Eingriff hinter sich haben.
- Dieses Produkt dient nicht als Ersatz für Behandlungen durch einen (Zahn-)Arzt.

2.5 Elektronik

- Wenn der Strom während des Gebrauchs ausfällt, schalten Sie das Gerät sofort aus und ziehen Sie den Netzstecker.
- Wenn die Oberfläche des Geräts Risse aufweist, schalten Sie das Gerät aus, um einen Stromschlag zu vermeiden.
- Überprüfen Sie das Netzkabel und den Netzstecker regelmäßig auf Anzeichen von Beschädigung oder Verschleiß. Sollte dies der Fall sein, verwenden Sie das Gerät nicht und lassen Sie das Netzkabel und/oder den Netzstecker durch autorisiertes Servicepersonal ersetzen oder reparieren.
- Verwenden Sie nur das vom Lieferanten gelieferte Netzteil und/oder Zubehör, um Überhitzung, Explosionen, elektrischen Schlag, Feuer, andere Schäden und Verletzungen zu vermeiden.
- Um einen elektrischen Schlag zu vermeiden, verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Sie vermuten, dass das Netzkabel oder der Stecker beschädigt ist. Ein beschädigtes Netzkabel oder ein beschädigter Stecker sollte von einem Fachmann (einem autorisierten Händler) repariert oder ersetzt werden.

- Ziehen Sie den Netzstecker und schalten Sie das Gerät aus, wenn es nicht benutzt wird und bevor Sie es reinigen.
- Ziehen Sie nicht am Netzkabel, um das Gerät auszustecken. Dies kann zu einem Brand oder Stromschlag führen.
- Lassen Sie das Kabel nicht über die Kante eines Tisches oder einer Arbeitsplatte hängen.
- Lassen Sie das Produkt nicht fallen und setzen Sie es keinen starken Stößen aus.
- Verlegen Sie das Kabel nicht auf heißen Oberflächen oder in der Nähe von Öl.
- Verlegen Sie das Stromkabel nicht unter Teppichen oder Decken. Achten Sie darauf, dass das Kabel nicht auf einem Gehweg liegt.
- Bewegen Sie das Produkt nicht durch Ziehen am Kabel und verdrehen Sie es nicht.
- Entfernen Sie vor dem ersten Gebrauch das gesamte Verpackungsmaterial und alle Aufkleber.
- Vergewissern Sie sich vor dem Anschließen des Geräts, dass die auf dem Typenschild angegebene Netzspannung mit der Ihres Stromnetzes übereinstimmt.
- Achten Sie darauf, dass Sie nicht über das Kabel stolpern und dass das Kabel nicht geknickt, verdreht oder eingeklemmt ist.
- Wenn schwarzer Rauch aus dem Gerät austritt, ziehen Sie sofort den Netzstecker. Warten Sie, bis der Rauch verschwunden ist, bevor Sie den Inhalt des Geräts entfernen und unseren Kundendienst kontaktieren.
- Stecken Sie keine Gegenstände in die Öffnungen des Geräts. Vergewissern Sie sich, dass die beweglichen Teile nicht blockiert sind und nichts eingeklemmt ist.

2.6 Batterien

- Setzen Sie die Batterien/Akkus nicht hohen Temperaturen oder übermäßiger Hitze aus.
- Wenn die Batterien/Akkus auslaufen, vermeiden Sie den Kontakt mit Haut, Augen, offener Haut oder Wunden. Ziehen Sie Handschuhe an. Falls Sie versehentlich mit Batterieflüssigkeit in Berührung gekommen sind, spülen Sie die betroffenen Stellen mit reichlich sauberem Wasser und suchen Sie sofort einen Arzt auf. Entfernen Sie leere Batterien/Akkus sofort aus dem Produkt, da ein erhöhtes Risiko des Auslaufens von Säure besteht.
- Die Batterien/Akkus müssen entsprechend der auf dem Produkt angegebenen Polarität eingelegt werden.
- Batterien/Akkus sind tödlich, wenn sie verschluckt werden. Halten Sie Batterien/Akkus von Kindern fern.
- Batterien/Akkus stellen eine Erstickungsgefahr dar; halten Sie sie von Kindern und Haustieren fern.
- Die Lebensdauer von Batterien/Akkus beträgt etwa ein Jahr. Tauschen Sie die Batterien/Akkus rechtzeitig aus.
- Verwenden Sie nur Batterien/Akkus des gleichen oder eines gleichwertigen Typs.
- Mischen Sie keine alten und neuen Batterien/Akkus.
- Verwenden Sie Handschuhe, um auslaufende Batterien/Akkus zu entfernen. Reinigen Sie das Batteriefach mit einem trockenen Tuch.
- Entsorgen Sie Batterien/Akkus nicht mit dem Hausmüll. Batterien/Akkus enthalten Chemikalien, die umweltschädlich sind.
- Werfen Sie Batterien/Akkus nicht in ein Feuer. Versuchen Sie nicht, die Batterien/Akkus zu zerdrücken,

zu durchbohren oder anderweitig zu zerlegen, egal aus welchem Grund.

- Auslaufende Batterien/Akkus können das Produkt beschädigen. Nehmen Sie die Batterien/Akkus heraus, wenn Sie das Produkt für längere Zeit nicht benutzen.
- Eine unsachgemäße Verwendung der Batterien/Akkus kann zur Explosion und zum Auslaufen der Batterieflüssigkeit führen.
- Versuchen Sie nicht, die Pole oder Batterien/Akkus kurzzuschließen.
- Versuchen Sie nicht, nicht wiederaufladbare Batterien/Akkus zu laden. Wiederaufladbare Akkus/Batterien sollten vor dem Aufladen aus dem Gerät entfernt werden.
- Recyceln Sie Akkus/Batterien, falls erforderlich. Geben Sie Batterien/Akkus bei einer staatlich anerkannten Sammelstelle zum Recycling ab.

3. Betriebsanleitung

3.1 Vor der ersten Benutzung

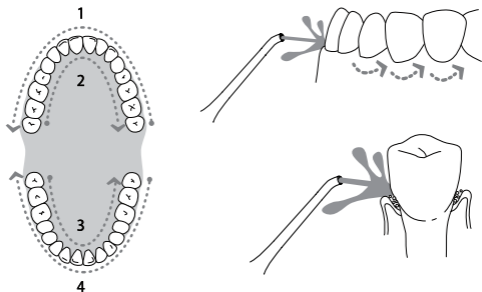
Laden Sie das Produkt vor der ersten Verwendung vollständig auf. Dies dauert etwa 4 Stunden. Verwenden Sie das Produkt nicht, während es aufgeladen wird.

3.2 Aufsatz anbringen/entfernen

- Anbringen: Setzen Sie den Aufsatz oben auf die Öffnung des Produkts und drehen Sie ihn, bis Sie ein Klicken hören.
- Entfernen: Drücken Sie den Entriegelungsknopf und entfernen Sie den Aufsatz aus der Öffnung, indem Sie ihn vorsichtig nach oben ziehen.

3.3 Bedienung

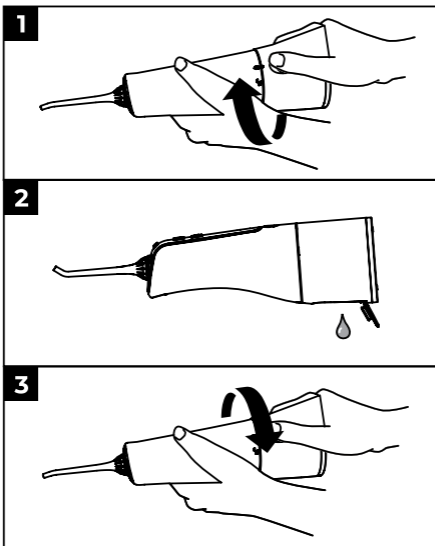
1. Vergewissern Sie sich, dass das Gerät ausgeschaltet ist. Öffnen Sie den Deckel des Wasserbehälters und gießen Sie Wasser ein. Hinweis: Achten Sie darauf, dass Sie die 300ml Linie nicht überschreiten.
2. Wählen Sie den gewünschten Modus, indem Sie die Modus Taste drücken: Standard, Soft oder Massage. Sie können den gewünschten Modus sowohl bei eingeschaltetem als auch bei ausgeschaltetem Gerät wählen.
3. Halten Sie das Gerät schräg nach unten, führen Sie das Ende des Aufsatzes in den Mund und zielen Sie auf die Zähne. Positionieren Sie das Gerät so, dass das Wasser in einem Winkel von 90 Grad auf Ihr Zahnfleisch spritzt. Sie können den Aufsatz drehen, um die richtige Position zu finden. Schließen Sie Ihren Mund leicht, damit kein Wasser herausspritzt.
4. Schalten Sie das Gerät ein, indem Sie den Ein-/Ausschalter drücken.
5. Beginnen Sie mit den Außenseiten der oberen Zähne (1). Fahren Sie dann mit der Innenseite fort (2). Fahren Sie dann mit der Innenseite der unteren Zähne fort (3). Zum Schluss machen Sie mit der Außenseite der unteren Zähne weiter (4).
6. Das Gerät schaltet sich nach 2 Minuten ununterbrochener Anwendung automatisch ab.



- Wenn sich das Gerät im Massagemodus befindet, wird der Batteriestand nach 3 Sekunden angezeigt.
- Wenn alle drei Anzeigeleuchten während des Gebrauchs blinken, ist der Akku schwach. Laden Sie in diesem Fall das Produkt auf.
- Das Gerät verfügt über eine Speicherfunktion. Wenn Sie das Gerät einschalten, ist es automatisch auf die zuletzt verwendete Einstellung eingestellt.

3.4 Nach Gebrauch

1. Entfernen Sie den Wassertank, indem Sie das Gerät mit der linken Hand und den Wassertank mit der rechten Hand festhalten. Drehen Sie den Wassertank gegen den Uhrzeigersinn und ziehen Sie ihn vorsichtig nach unten.
2. Entleeren Sie den Wassertank, indem Sie den Wassertankdeckel öffnen und das Wasser ausgießen.
3. Setzen Sie den Wassertank wieder ein, indem Sie ihn im Uhrzeigersinn auf das Gerät zurückdrehen.



4. Wartung und Reinigung

Reinigen Sie das Produkt mit einem feuchten, sauberen Tuch und trocknen Sie es gut ab. Verwenden Sie keine scheuernden oder aggressiven Reinigungsmittel.

- Wenn Sie das Produkt längere Zeit nicht benutzt haben, lassen Sie es vollständig aufgeladen, bevor Sie es wieder benutzen. Laden Sie das Produkt rechtzeitig auf, um die Lebensdauer des Akkus zu verlängern.

5. Lagerung

Lagern Sie das Produkt an einem trockenen, sauberen Ort. Lagern Sie das Produkt nicht bei extrem hohen oder niedrigen Temperaturen.

6. Entsorgung und Recycling

Denken Sie an die Umwelt und tragen Sie zu einem sauberen Lebensraum bei! Sie können sich an Ihre Gemeinde wenden, um alle Informationen über die Entsorgungsmöglichkeiten für ausrangierte Produkte zu erhalten.

6.1 Entsorgung



Entsorgen Sie das Produkt am Ende seiner Lebensdauer nicht mit dem normalen Hausmüll, sondern geben Sie es bei einer staatlich ausgewiesenen Sammelstelle zum Recycling ab.



Entsorgen Sie die Verpackung und das Zubehör gemäß den in Ihrer Gemeinde geltenden Umweltvorschriften. Achten Sie auf die Symbole auf den verschiedenen Verpackungsmaterialien und entsorgen Sie diese - falls erforderlich - getrennt. Die Verpackungsmaterialien sind mit Buchstaben und Zahlen gekennzeichnet: 1-7: Kunststoff, 20-22: Papier und Pappe, 80-98: Verbundstoffe.





6.2 Elektrische Geräte



Das nebenstehende Symbol mit der durchgestrichenen Mülltonne weist darauf hin, dass dieses Produkt der Europäischen Richtlinie (EU) 2012/19/EU unterliegt. Diese Richtlinie besagt, dass Sie dieses Produkt am Ende seiner Lebensdauer nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgen dürfen, sondern es bei einer staatlich ausgewiesenen Sammelstelle zum Recycling abgeben müssen.

7. Symbole

Die folgenden Warnhinweise und Symbole werden in dieser Anleitung, auf der Verpackung und auf dem Produkt (sofern zutreffend) verwendet.

Symbole	Beschreibung
	Befolgen Sie die Anweisungen in diesem Handbuch und bewahren Sie es zum späteren Nachschlagen auf.
	Ein Warnhinweis mit diesem Symbol weist auf eine potenziell gefährliche Situation hin, die zu schweren Schäden und/oder tödlichen Verletzungen führen kann.
	Ein Hinweis enthält zusätzliche Informationen, die für die Verwendung des Produkts wichtig sind.
	Eine Warnung mit diesem Symbol weist auf eine potenzielle Gefahrensituation hin, die zu leichten Schäden und/oder mittelschweren Verletzungen führen kann.
	Lithium-Batterie/Akku.
	Tauchfähig: Kein Eindringen von Wasser bei Untertauchen (30 Min. in 1 m Tiefe).

8. Haftungsausschluss

Änderungen vorbehalten; Spezifikationen können ohne Angabe von Gründen angepasst werden.

AU3041 / AU3390



NL/BE - Handleiding - Oorspronkelijke handleiding

EN - User manual - Translation of the original manual

FR/BE - Manuel d'utilisation - Traduction du manuel original

DE - Benutzerhandbuch - Übersetzung des

Originalhandbuchs

©LifeGoods Group B.V.

P.J. Oudweg 4, 1314 CH Almere (NL)

www.auronic.nl - service@auronic.nl

10/2024 - v3.0